



Rada  
Unii Europejskiej

Bruksela, 13 kwietnia 2022 r.  
(OR. en)

8187/22

---

---

Międzyinstytucjonalny numer  
referencyjny:  
2022/0118 (COD)

---

---

PECHE 121  
CODEC 491  
CADREFIN 51  
RELEX 483  
COEST 311

## WNIOSEK

---

Od:	Sekretarz generalna Komisji Europejskiej (podpisała dyrektor Martine DEPREZ)
Data otrzymania:	13 kwietnia 2022 r.
Do:	Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, sekretarz generalny Rady Unii Europejskiej
Nr dok. Kom.:	COM(2022) 179 final
Dotyczy:	Wniosek dotyczący ROZPORZĄDZENIA PARLAMENTU EUROPEJSKIEGO I RADY w sprawie zmiany i sprostowania rozporządzenia (UE) nr 508/2014 w odniesieniu do środków szczegółowych mających na celu złagodzenie skutków agresji wojskowej Rosji wobec Ukrainy dla działalności połowowej oraz ograniczenie wpływu zakłóceń rynku spowodowanych tą agresją wojskową na łańcuchach dostaw produktów rybołówstwa i akwakultury

---

Delegacje otrzymują w załączeniu dokument COM(2022) 179 final.

Zał.: COM(2022) 179 final



Bruksela, dnia 13.4.2022 r.  
COM(2022) 179 final

2022/0118 (COD)

Wniosek

**ROZPORZĄDZENIE PARLAMENTU EUROPEJSKIEGO I RADY**

**w sprawie zmiany i sprostowania rozporządzenia (UE) nr 508/2014 w odniesieniu do środków szczegółowych mających na celu złagodzenie skutków agresji wojskowej Rosji wobec Ukrainy dla działalności połowowej oraz ograniczenie wpływu zakłóceń rynku spowodowanych tą agresją wojskową na łańcuch dostaw produktów rybołówstwa i akwakultury**

## UZASADNIENIE

### 1. KONTEKST WNIOSKU

#### • **Przyczyny i cele wniosku**

Od 24 lutego 2022 r. na podmioty w sektorze rybołówstwa i akwakultury w Unii ma wpływ agresja wojskowa Rosji wobec Ukrainy. Zakłócenia przepływów handlowych towarów z Rosji i Ukrainy, które mają istotne znaczenie dla sektora rybołówstwa i akwakultury, spowodowały gwałtowne przyspieszenie wzrostu cen kluczowych czynników produkcji, takich jak energia i surowce. Poważny wpływ na wymianę handlową między Ukrainą a Unią ma również kwestia niedostępności transportu, ponieważ w wyniku rosyjskiego ataku ukraińskie porty lotnicze zostały wyłączone z użytku, a wszystkie operacje żeglugi handlowej w portach ukraińskich zostały zawieszono. Obecny kryzys prawdopodobnie będzie miał poważne konsekwencje dla dostaw zbóż, olejów roślinnych i ryb białych z Ukrainy i Rosji do Unii, prowadząc do znacznego wzrostu cen paszy dla ryb i niedoboru kluczowych surowców. Część floty Unii zaprzestała działalności połowowej ze względu na zmniejszenie jej rentowności i brak możliwości zrównoważenia zwiększonych kosztów nakładów, takich jak gwałtownie rosnące ceny energii. Łączny wpływ tych wzrostów kosztów i niedoborów odczuwany jest również w sektorach produkcji i przetwórstwa żywności pochodzenia morskiego. W związku z tym występują poważne zakłócenia rynku spowodowane znacznym wzrostem kosztów, a także zakłócenia w handlu, wymagające podjęcia skutecznych i efektywnych działań. Agresja wojskowa Rosji wobec Ukrainy zagraża również bezpieczeństwu działalności połowowej prowadzonej przez rybaków unijnych na sąsiednich obszarach. W jej wyniku w ramach środków ostrożności na niektórych obszarach wstrzymano działalność.

W związku z powyższym Komisja proponuje zmianę rozporządzenia (UE) nr 508/2014 w sprawie Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego (EFMR) przez wprowadzenie środków szczegółowych mających na celu złagodzenie skutków agresji wojskowej Rosji wobec Ukrainy dla działalności połowowej oraz ograniczenie wpływu zakłóceń rynku spowodowanych tą agresją wojskową na łańcuch dostaw produktów rybołówstwa i akwakultury. Wydatki kwalifikują się do dofinansowania z tego funduszu jeszcze do 31 grudnia 2023 r.

Niniejszy wniosek stanowi uzupełnienie decyzji wykonawczej Komisji (UE) 2022/500 z dnia 25 marca 2022 r. w sprawie uznania agresji wojskowej Rosji wobec Ukrainy za wystąpienie wyjątkowego zdarzenia powodującego znaczące zakłócenia na rynkach, a tym samym uruchamia środki wsparcia kryzysowego w ramach Europejskiego Funduszu Morskiego, Rybackiego i Akwakultury (EFMRA). Pakiety środków w ramach EFMR i EFMRA zapewniają maksymalne wykorzystanie dostępnych zasobów finansowych w celu wsparcia sektorów rybołówstwa, akwakultury i przetwórstwa żywności pochodzenia morskiego w czasie obecnego kryzysu.

#### • **Spójność z przepisami obowiązującymi w tej dziedzinie polityki**

Niniejszy wniosek jest spójny z rozporządzeniem (UE) nr 1380/2013 w sprawie wspólnej polityki rybołówstwa oraz z rozporządzeniem (UE) nr 1303/2013 ustanawiającym wspólne przepisy dotyczące funduszy unijnych realizowanych w ramach zarządzania dzielonego.

#### • **Spójność z innymi politykami Unii**

Wniosek jest ograniczony do ukierunkowanej i wyjątkowej zmiany rozporządzenia (UE) nr 508/2014 oraz zachowuje spójność z innymi politykami Unii.

## 2. PODSTAWA PRAWNA, POMOCNICZOŚĆ I PROPORCJONALNOŚĆ

- **Podstawa prawna**

Art. 43 ust. 2 i art. 175 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej.

- **Pomocniczość (w przypadku kompetencji niewyłącznych)**

Przepisy wniosku wdraża się w ramach zarządzania dzielonego, zgodnie z rozporządzeniem finansowym.

- **Proporcjonalność**

Przepisy objęte wnioskiem są zgodne z zasadą proporcjonalności, ponieważ są odpowiednie i konieczne, a żadne inne mniej restrykcyjne środki realizacji pożądanego celu polityki nie są dostępne.

- **Wybór instrumentu**

Proponowany instrument: rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady.

## 3. WYNIKI OCEN *EX POST*, KONSULTACJI Z ZAINTERESOWANYMI STRONAMI I OCEN SKUTKÓW

- **Oceny *ex post*/oceny adekwatności obowiązującego prawodawstwa**

Nie dotyczy

- **Konsultacje z zainteresowanymi stronami**

Wiele różnych zainteresowanych stron z sektora rybołówstwa i akwakultury oraz wielu przedstawicieli państw członkowskich zwróciło uwagę na wyzwania wynikające z agresji wojskowej Rosji wobec Ukrainy i potrzebę złagodzenia jej skutków dla działalności połowowej oraz ograniczenia wpływu zakłóceń rynku spowodowanych tą agresją wojskową na łańcuch dostaw produktów rybołówstwa i akwakultury. Wszystkie podmioty, zainteresowane strony i odpowiednie państwa członkowskie podkreśliły konieczność zapewnienia wsparcia finansowego dla sektora rybołówstwa i akwakultury.

- **Gromadzenie i wykorzystanie wiedzy eksperckiej**

Nie dotyczy

- **Ocena skutków**

Ocena skutków nie jest konieczna z uwagi na wyjątkowy i istotny charakter agresji wojskowej Rosji wobec Ukrainy, która to agresja wymaga wprowadzenia natychmiastowych unijnych środków łagodzących.

- **Sprawność regulacyjna i uproszczenie**

Nie dotyczy

- **Prawa podstawowe**

Niniejszy wniosek nie ma wpływu na ochronę praw podstawowych.

## 4. WPLYW NA BUDŻET

Proponowana modyfikacja nie oznacza żadnych zmian rocznych pułapów zobowiązań i płatności w wieloletnich ramach finansowych.

W związku z tym, że działalność związana z rybołówstwem, akwakulturą i przetwórstwem znacząco ucierpiała w wyniku kryzysu, obecne środki i programy operacyjne w ramach EFMR nie są wdrażane w normalnym trybie. W związku z tym, aby uniknąć utraty środków finansowych na rzecz skutecznego zwalczania kryzysu, państwa członkowskie powinny mieć możliwość szybkiej realokacji istniejących zasobów finansowych w swoim programie operacyjnym na rzecz środków szczegółowych. Możliwość ta będzie ograniczona do przydziałów budżetowych, które państwa członkowskie już otrzymały i których nie mogą przekroczyć.

Dostępne środki na płatności w budżecie na 2022 r. w ramach EFMR mogą uwzględniać zmianę priorytetów Unii w ramach programów operacyjnych. Nowe środki w rzeczywistości zastąpią w dużej mierze początkowo planowane środki, które ze względu na ogólne zakłócenia łańcucha dostaw należy obecnie ponownie rozważyć. W związku z tym proponowane środki mają zapewnić skuteczne wykonanie budżetu na 2022 r. i realizację przydziału środków na EFMR na lata 2014–2020.

Komisja będzie uważnie monitorować wpływ proponowanych zmian na środki na płatności w 2022 r., biorąc pod uwagę zarówno wykonanie budżetu, jak i zmienione prognozy państw członkowskich.

## **5. ELEMENTY FAKULTATYWNE**

### **• Plany wdrożenia i monitorowanie, ocena i sprawozdania**

Zastosowanie mają wymogi dotyczące wdrożenia, monitorowania, oceny i sprawozdawczości określone w rozporządzeniu (UE) nr 508/2014 oraz rozporządzeniu (UE) nr 1303/2013.

### **• Dokumenty wyjaśniające (w przypadku dyrektyw)**

Nie dotyczy

### **• Szczegółowe objaśnienia poszczególnych przepisów wniosku**

W niniejszym wniosku wprowadza się następujące środki mające na celu złagodzenie skutków agresji wojskowej Rosji wobec Ukrainy dla działalności połowowej oraz ograniczenie wpływu zakłóceń rynku spowodowanych tą agresją wojskową na łańcuch dostaw produktów rybołówstwa i akwakultury:

- Rekompensata finansowa za tymczasowe zaprzestanie działalności połowowej w przypadku, gdy agresja wojskowa Rosji wobec Ukrainy zagraża bezpieczeństwu działalności połowowej. Rekompensata ta nie jest objęta ani pułapem finansowym określonym w art. 25 ust. 3 rozporządzenia w sprawie EFMR, ani maksymalnym okresem 6 miesięcy określonym w art. 33 ust. 2 tego rozporządzenia. Wsparcie na rekompensatę zapewnione jest według standardowej stopy współfinansowania unijnego na poziomie 75 % kwalifikowalnych wydatków publicznych.
- Rekompensata finansowa dla uznanych organizacji producentów i zrzeszeń organizacji producentów, które składują produkty rybołówstwa lub akwakultury zgodnie z mechanizmem składowania ustanowionym w rozporządzeniu (UE) nr 1379/2013 (w sprawie wspólnej organizacji rynków).
- Rekompensata finansowa dla podmiotów w sektorze rybołówstwa i akwakultury (w tym w sektorze przetwórstwa) za ich utracone dochody i za dodatkowe koszty poniesione przez nie w związku z zakłóceniami rynku spowodowanymi agresją wojskową Rosji wobec Ukrainy i jej wpływem na łańcuch dostaw produktów rybołówstwa i akwakultury.

We wniosku wprowadza się wspomniane systemy rekompensat w ramach istniejących środków EFMR w celu ułatwienia ich szybkiego wdrożenia. Wykorzystanie istniejących ram eliminuje potrzebę wprowadzania znaczących zmian do wzoru programów operacyjnych i ułatwia państwom członkowskim przeprogramowanie. Konieczne będzie jednak wprowadzenie do wzoru programów operacyjnych oraz do systemu sprawozdawczości i monitorowania drobnych dostosowań technicznych. Dostosowania dotyczące systemu sprawozdawczości i monitorowania nie są pilne, ponieważ zgodnie z art. 97 ust. 1 lit. a) rozporządzenia w sprawie EFMR państwa członkowskie mają rok na dostarczenie kolejnych danych zbiorczych dotyczących operacji wybranych do finansowania.

We wniosku wprowadzono również następujące mechanizmy elastyczności, które mają ułatwić szybkie wdrożenie tych nowych środków:

- procedura uproszczona dotycząca wprowadzania zmian do programów operacyjnych państw członkowskich, jeśli chodzi o wprowadzenie przedmiotowych środków, w tym realokację zasobów finansowych na potrzeby tych środków;
- kwalifikowalność wydatków z mocą wsteczną od 24 lutego 2022 r. w odniesieniu do tych środków;
- możliwość realokacji stałych kwot pierwotnie zarezerwowanych na niektóre środki EFMR (tj. środki kontroli i egzekwowania, środki związane z gromadzeniem danych) na nowe środki.

We wniosku poprawiono również błąd techniczny w wersji angielskiej w art. 96 rozporządzenia w sprawie EFMR, w którym zwrot „income foregone” należy zastąpić zwrotem „income forgone”.

Wniosek

**ROZPORZĄDZENIE PARLAMENTU EUROPEJSKIEGO I RADY**

**w sprawie zmiany i sprostowania rozporządzenia (UE) nr 508/2014 w odniesieniu do środków szczegółowych mających na celu złagodzenie skutków agresji wojskowej Rosji wobec Ukrainy dla działalności połowowej oraz ograniczenie wpływu zakłóceń rynku spowodowanych tą agresją wojskową na łańcuch dostaw produktów rybołówstwa i akwakultury**

PARLAMENT EUROPEJSKI I RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

Uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 43 ust. 2 i 175,

uwzględniając wniosek Komisji Europejskiej,

po przekazaniu projektu aktu ustawodawczego parlamentom narodowym,

uwzględniając opinię Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego<sup>1</sup>,

uwzględniając opinię Komitetu Regionów<sup>2</sup>,

stanowiąc zgodnie ze zwykłą procedurą ustawodawczą,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Od 24 lutego 2022 r. na podmioty w sektorze rybołówstwa i akwakultury w Unii ma wpływ agresja wojskowa Rosji wobec Ukrainy. Zakłócenia przepływów handlowych towarów z Rosji i Ukrainy, które mają istotne znaczenie dla sektora rybołówstwa i akwakultury, spowodowały gwałtowne przyspieszenie wzrostu cen kluczowych czynników produkcji, takich jak energia i surowce. Poważny wpływ na wymianę handlową między Ukrainą a Unią ma również kwestia niedostępności transportu, ponieważ w wyniku rosyjskiego ataku ukraińskie porty lotnicze zostały wyłączone z użytku, a wszystkie operacje żeglugi handlowej w portach ukraińskich zostały zawieszono. Obecny kryzys prawdopodobnie będzie miał poważne konsekwencje dla dostaw zbóż, olejów roślinnych i ryb białych z Ukrainy i Rosji do Unii, prowadząc do znacznego wzrostu cen paszy dla ryb i niedoboru kluczowych surowców. Część floty Unii zaprzestała działalności połowowej ze względu na zmniejszenie jej rentowności i brak możliwości zrównoważenia zwiększonych kosztów nakładów, takich jak gwałtownie rosnące ceny energii. Łączny wpływ tych wzrostów kosztów i niedoborów odczuwany jest również w sektorach produkcji i przetwórstwa żywności pochodzenia morskiego. W związku z tym występują poważne zakłócenia rynku spowodowane znacznym wzrostem kosztów, a także zakłócenia w handlu, wymagające podjęcia skutecznych i efektywnych działań.
- (2) W związku z tym należy umożliwić wsparcie z Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego (EFMR) ustanowionego rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego

---

<sup>1</sup> Dz.U. C z, s. .

<sup>2</sup> Dz.U. C z, s. .

i Rady (UE) nr 508/2014<sup>3</sup> na potrzeby środków szczegółowych mających na celu ograniczenie wpływu zakłóceń rynku spowodowanych agresją wojskową Rosji wobec Ukrainy na łańcuch dostaw produktów rybołówstwa i akwakultury. Środki te powinny obejmować rekompensatę finansową dla uznanych organizacji producentów i zrzeszeń organizacji producentów, które składują produkty rybołówstwa lub akwakultury zgodnie z art. 30 i 31 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1379/2013<sup>4</sup>, oraz rekompensatę finansową dla podmiotów w sektorze rybołówstwa i akwakultury za ich utracone dochody i za dodatkowe koszty poniesione przez nie w związku z zakłóceniami rynku spowodowanymi agresją wojskową Rosji wobec Ukrainy i jej wpływem na łańcuch dostaw produktów rybołówstwa i akwakultury. Wydatki na działania wspierane w ramach powyższych środków powinny być kwalifikowalne od 24 lutego 2022 r., tj. od dnia rozpoczęcia agresji wojskowej Rosji wobec Ukrainy.

- (3) Należy także umożliwić wsparcie z EFMR na rzecz rekompensaty finansowej za tymczasowe zaprzestanie działalności połowowej w przypadku, gdy agresja wojskowa Rosji wobec Ukrainy zagraża bezpieczeństwu działalności połowowej. Takie tymczasowe zaprzestanie powinno wystąpić od 24 lutego 2022 r., tj. od dnia rozpoczęcia agresji wojskowej Rosji wobec Ukrainy.
- (4) Biorąc pod uwagę znaczne społeczno-gospodarcze skutki zakłóceń rynku spowodowanych agresją wojskową Rosji wobec Ukrainy dla łańcucha dostaw produktów rybołówstwa i akwakultury, należy umożliwić wspieranie tymczasowego zaprzestania działalności połowowej w związku z agresją wojskową Rosji wobec Ukrainy, przy czym maksymalny poziom współfinansowania powinien wynosić 75 % kwalifikowalnych wydatków publicznych.
- (5) Biorąc pod uwagę potrzebę zapewnienia elastyczności w realokacji zasobów finansowych, należy umożliwić realokację stałych kwot ustalonych w odniesieniu do środków kontroli i egzekwowania oraz środków związanych z gromadzeniem danych na potrzeby środków mających na celu złagodzenie skutków agresji wojskowej Rosji wobec Ukrainy dla działalności połowowej oraz ograniczenie wpływu zakłóceń rynku spowodowanych tą agresją wojskową na łańcuch dostaw produktów rybołówstwa i akwakultury. Z tego samego powodu oraz bez uszczerbku dla istniejących pułapów finansowych i ograniczeń czasowych dotyczących pozostałych przypadków tymczasowego zaprzestania działalności połowowej zapewnienie wsparcia w związku z tymczasowym zaprzestaniem działalności połowowej spowodowanym agresją wojskową Rosji wobec Ukrainy nie powinno podlegać pułapom finansowym ani ograniczeniom czasowym. Nadal powinien mieć zastosowanie obowiązek odliczania wsparcia przyznanego w związku z tymczasowym zaprzestaniem działalności połowowej od wsparcia przyznanego na trwałe zaprzestanie działalności połowowej tego samego statku. W celu zachowania jasności prawa, jeśli chodzi o wprowadzenie tego nowego przypadku tymczasowego zaprzestania, konieczne jest odniesienie do

---

<sup>3</sup> Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 508/2014 z dnia 15 maja 2014 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenia Rady (WE) nr 2328/2003, (WE) nr 861/2006, (WE) nr 1198/2006 i (WE) nr 791/2007 oraz rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1255/2011 (Dz.U. L 149 z 20.5.2014, s. 1).

<sup>4</sup> Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1379/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie wspólnej organizacji rynków produktów rybołówstwa i akwakultury, zmieniające rozporządzenia Rady (WE) nr 1184/2006 i (WE) nr 1224/2009 oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 104/2000 (Dz.U. L 354 z 28.12.2013, s. 1).



okresu kwalifikowalności określonego w art. 65 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013<sup>5</sup>.

- (6) Biorąc pod uwagę pilną potrzebę zapewnienia niezbędnego wsparcia, należy rozszerzyć zakres uproszczonej procedury zmiany programów operacyjnych państw członkowskich, tak aby obejmowała ona zmiany dotyczące środków szczegółowych mających na celu złagodzenie skutków agresji wojskowej Rosji wobec Ukrainy dla działalności połowowej oraz ograniczenie wpływu zakłóceń rynku spowodowanych tą agresją wojskową na łańcuch dostaw produktów rybołówstwa i akwakultury. Procedura uproszczona powinna obejmować wszystkie zmiany niezbędne do pełnego wprowadzenia w życie przedmiotowych środków, w tym ich wprowadzenie, realokację zasobów finansowych przeznaczonych na inne środki oraz opis metod obliczania wsparcia.
- (7) W celu zachowania jasności prawa, jeśli chodzi o wprowadzenie nowych środków, konieczne jest poprawienie błędu technicznego w angielskiej wersji rozporządzenia (UE) nr 508/2014 przez zastąpienie zwrotu „income foregone” zwrotem „income forgone”. Błąd w art. 96 tego rozporządzenia zostaje odpowiednio poprawiony.
- (8) W związku z pilnym charakterem niezbędnego wsparcia niniejsze rozporządzenie powinno wejść w życie następnego dnia po jego opublikowaniu. Zważywszy na nieoczekiwany charakter agresji wojskowej Rosji wobec Ukrainy i jej poważny wpływ na działalność połowową oraz na przedmiotowe sektory gospodarki i łańcuchy dostaw, należy zapewnić kwalifikowalność kosztów z mocą wsteczną od 24 lutego 2022 r.
- (9) Z uwagi na pilną potrzebę reakcji na agresję wojskową Rosji wobec Ukrainy oraz związane z nią skutki społeczne i gospodarcze dla sektora rybołówstwa i akwakultury uznano, że należy przewidzieć wyjątek od terminu ośmiu tygodni, o którym mowa w art. 4 Protokołu nr 1 w sprawie roli parlamentów narodowych w Unii Europejskiej, załączonego do TUE, do Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej i do Traktatu ustanawiającego Europejską Wspólnotę Energii Atomowej.
- (10) Należy zatem odpowiednio zmienić i sprostować rozporządzenie (UE) nr 508/2014,

PRZYJMUJĄ NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

*Artykuł 1*  
*Zmiany w rozporządzeniu (UE) nr 508/2014*

W rozporządzeniu (UE) nr 508/2014 wprowadza się następujące zmiany:

1. w art. 13 dodaje się ust. 7 w brzmieniu:

---

<sup>5</sup> Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

„7. Zasoby budżetowe, o których mowa w ust. 2 i 3, można realokować na wsparcie, o którym mowa w art. 33 ust. 1 lit. d), art. 44 ust. 4a, art. 67 i art. 68 ust. 3, w celu złagodzenia skutków agresji wojskowej Rosji wobec Ukrainy dla działalności połowowej oraz ograniczenia wpływu zakłóceń rynku spowodowanych tą agresją wojskową na łańcuch dostaw produktów rybołówstwa i akwakultury.”;

2. art. 22 ust. 2 lit. e) otrzymuje brzmienie:

„e) zmian do programów operacyjnych dotyczących wsparcia, o którym mowa w art. 33 ust. 1 lit. d), art. 35, art. 44 ust. 4a, art. 55 ust. 1 lit. b), art. 57, 66 i 67 oraz art. 68 ust. 3 i art. 69 ust. 3, w tym realokacji zasobów finansowych na potrzeby tego wsparcia w celu zaradzenia skutkom epidemii COVID-19 lub złagodzenia skutków agresji wojskowej Rosji wobec Ukrainy dla działalności połowowej oraz ograniczenia wpływu zakłóceń rynku spowodowanych tą agresją wojskową na łańcuch dostaw produktów rybołówstwa i akwakultury.”;

3. art. 33 ust. 1 lit. d) otrzymuje brzmienie:

„d) gdy tymczasowe zaprzestanie działalności połowowej ma miejsce w okresie od dnia 1 lutego do dnia 31 grudnia 2020 r. w wyniku epidemii COVID-19, w tym w przypadku statków prowadzących działalność w ramach umowy o partnerstwie w sprawie zrównoważonych połowów, lub od dnia 24 lutego 2022 r. w wyniku agresji wojskowej Rosji wobec Ukrainy, która to agresja zagraża bezpieczeństwu działalności połowowej.”;

4. art. 33 ust. 1 lit. d) akapit drugi otrzymuje brzmienie:

„Zgodnie z art. 65 ust. 9 akapit drugi rozporządzenia (UE) nr 1303/2013 oraz na zasadzie odstępstwa od art. 65 ust. 9 akapit pierwszy tego rozporządzenia wydatki na działania wspierane na podstawie akapitu pierwszego lit. d) niniejszego ustępu kwalifikują się od dnia 1 lutego 2020 r., jeżeli są one wynikiem epidemii COVID-19, lub od dnia 24 lutego 2022 r., jeżeli są one wynikiem agresji wojskowej Rosji wobec Ukrainy, która to agresja zagraża bezpieczeństwu działalności połowowej.”;

5. art. 33 ust. 2 otrzymuje brzmienie:

„2. Wsparcie, o którym mowa w ust. 1 akapit pierwszy lit. a), b) i c), może być udzielane na maksymalny okres maksymalnie sześciu miesięcy na statek w okresie kwalifikowalności, o którym mowa w art. 65 ust. 2 rozporządzenia (UE) nr 1303/2013. Ten maksymalny okres nie ma zastosowania do wsparcia, o którym mowa w lit. d) wspomnianego akapitu.”;

6. art. 44 ust. 4a otrzymuje brzmienie:

„4a. EFMR może wspierać środki na rzecz tymczasowego zaprzestania działalności połowowej spowodowanego epidemią COVID-19 lub agresją wojskową Rosji wobec Ukrainy, która to agresja zagraża bezpieczeństwu działalności połowowej, jak przewidziano w art. 33 ust. 1 lit. d), na warunkach określonych w art. 33.”;

7. art. 67 ust. 1 akapit pierwszy formuła wprowadzająca otrzymuje brzmienie:

„1. W przypadku gdy jest to konieczne w związku z epidemią COVID-19 lub w celu ograniczenia wpływu zakłóceń rynku spowodowanych agresją wojskową Rosji wobec Ukrainy na łańcuch dostaw produktów rybołówstwa i akwakultury, EFMR może wspierać rekompensaty przyznawane uznanym organizacjom producentów i związkom organizacji producentów, które składują produkty rybołówstwa lub akwakultury wymienione w załączniku II do rozporządzenia (UE) nr 1379/2013 lub produkty objęte kodem CN 0302 wymienione w lit. a) załącznika I do tego rozporządzenia, pod warunkiem że produkty te składuje się zgodnie z art. 30 i 31 tego rozporządzenia oraz pod następującymi warunkami:”;

8. art. 67 ust. 2 otrzymuje brzmienie:

„2. Wsparcie, o którym mowa w ust. 1, wygasa dnia 31 grudnia 2020 r., z wyjątkiem wsparcia na potrzeby środków mających na celu ograniczenie wpływu zakłóceń rynku spowodowanych agresją wojskową Rosji wobec Ukrainy na łańcuch dostaw produktów rybołówstwa i akwakultury.

Zgodnie z art. 65 ust. 9 akapit drugi rozporządzenia (UE) nr 1303/2013 oraz na zasadzie odstępstwa od art. 65 ust. 9 akapit pierwszy tego rozporządzenia wydatki na działania wspierane na podstawie niniejszego artykułu w związku z epidemią COVID-19 kwalifikują się od dnia 1 lutego 2020 r., a wydatki na działania wspierane na podstawie niniejszego artykułu w celu ograniczenia wpływu zakłóceń rynku spowodowanych agresją wojskową Rosji wobec Ukrainy na łańcuch dostaw produktów rybołówstwa i akwakultury kwalifikują się od dnia 24 lutego 2022 r.”;

9. w art. 68 dodaje się ust. 3 w brzmieniu:

„3. EFMR może wspierać rekompensatę finansową dla podmiotów w sektorze rybołówstwa i akwakultury za ich utracone dochody i za dodatkowe koszty poniesione przez nie w związku z zakłóceniami rynku spowodowanymi agresją wojskową Rosji wobec Ukrainy i jej wpływem na łańcuch dostaw produktów rybołówstwa i akwakultury.

Zgodnie z art. 65 ust. 9 akapit drugi rozporządzenia (UE) nr 1303/2013 wydatki na działania wspierane na podstawie akapitu pierwszego kwalifikują się od dnia 24 lutego 2022 r.

Rekompensatę, o której mowa w akapicie pierwszym, oblicza się zgodnie z art. 96.”;

10. art. 95 ust. 2 lit. e) otrzymuje brzmienie:

„e) operacja dotyczy wsparcia na podstawie art. 33 lub 34 lub rekompensaty na podstawie art. 54, 55, 56, art. 68 ust. 3 lub art. 69 ust. 3;”.

#### *Artykuł 2*

#### *Sprostowanie rozporządzenia (UE) nr 508/2014*

Art. 96 rozporządzenia (UE) nr 508/2014 otrzymuje brzmienie:

#### *„Artykuł 96*

#### *Obliczanie kosztów dodatkowych lub utraconych dochodów*

W przypadku gdy pomocy udziela się na podstawie dodatkowych kosztów lub utraconych dochodów, państwa członkowskie zapewniają, aby odpowiednie obliczenia były właściwe, dokładne oraz ustalone z wyprzedzeniem na podstawie rzetelnych, sprawiedliwych i weryfikowalnych wyliczeń.”.

### *Artykuł 3*

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie następnego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia [...] r.

*W imieniu Parlamentu Europejskiego  
Przewodnicząca*

*W imieniu Rady  
Przewodniczący*